

207105

СКАЗКА ЗА СКАЗКОЙ.

ТОМЪ III. — IV

Кукольникъ

Редакторъ Н. В. Кукольникъ.

Издание М. Д. Ольхина.

САНКТПЕТЕРБУРГЪ.

1842.



СКАЗКА

ЗА

СКАЗКОЙ.

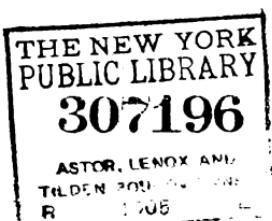
ТОМЪ III.



С. ПЕТЕРБУРГЪ.

Въ Типографіи Штаба Отдѣльнаго Корпуса Внутренней Стражи.

1842.



ПЕЧАТАТЬ ПОЗВОЛЯЕТСЯ

съ тѣмъ, чтобы по отпечатаніи представлено было въ Цензурный Комитетъ узаконенное число экземпляровъ.

С. Петербургъ, Ноября 9-го дня 1842 года.

Цензоръ П. Корсаковъ.

I.

**СОЛДАТСКІЙ
ПОРТРЕТЪ.**



СКАЗКА ЗА СКАЗКОЙ.

I.

СОЛДАТСКІЙ ПОРТРЕТЪ.

СЪ МАЛОРОССІЙСКАГО РАЗСКАЗА

Латинска-Побрехелька ().*

Когда-то, гдѣ-то, былъ себѣ какой-то маляръ, по имени... Вотъ на умѣ вертится, какъ звали его, да не вспомню... Да и нужды нѣть до его имени, намъ важно его искусство. Пусть, пока маляръ, да и только. А какъ чудесно малеваль, такъ на удивленіе? Вы подумаете, что онъ малеваль такъ себѣ, просто, какъ вибудь, намѣшаетъ краски, зеленої, синей, вишневої, да такъ прямо и мажетъ столъ или

(*) Рассказъ Грицька Основяненки: Солдатскій Портретъ былъ напечатанъ по Малороссійски; имѣлъ большой успѣхъ; для неза знающихъ Малороссійского нарѣчія, конечно пріятно будетъ прочесть эту повѣсть въ Русскомъ разсказѣ самаго автора; для каждого, даже для Малороссійшина, Солдатскій Портретъ въ Рус скомъ переводѣ справедливо покажется новостью. Редакторъ.

сундукъ? Э, нѣтъ, погодите немнogo. Бывало, что завидить, что подсмотритъ, съ разу съ того портретъ и откатнется: хоть будь это ведро, или собака, такъ словно настоящее оно и есть... Посвистиши и замолчиши отъ удивленія. Да еще бывало, намалюеть, примѣромъ сказать сливу, да и подпишеть—онъ же былъ грамотный.—«Это не арбузъ, а слива.» Знаете, чтобы всякой отгадалъ, что оно есть такъ точно такъ и есть, настоящая, словно живая слива.

Разъ... Вотъ смѣхъ былъ! — Хлопцы наши отъ хохота, чуть животовъ не надорвали себѣ. Шутки ради, смалеваль онъ портретъ съ кобылы нашего мельника, да какъ живо смалеваль, такъ на удивленіе всему свѣту. Вотъ, намалевавши и говорить намъ: «Теперь, хлопцы, смотрите, какая будетъ комедія.»—А мы говоримъ: А ну, ну, что тамъ будетъ?—А онъ говоритъ: «Идите-ка за мною, инесите портретъ мельниковой кобылы.» Вотъ мы, взявши, и пошли себѣ, да по его наученію, поставили этотъ портретъ подъ мельниковаго двора, подперли его хорошенько и смотримъ... Таки точно мельникова кобыла, на одинъ глазъ слѣпа, хвостъ вырванъ, ребра повыдали, да и голову понурила, будто пасется.

Вотъ, какъ уставили ее, а сами, взявши, присѣли, подъ плетнемъ въ бурьянъ и ждемъ мельника, а сами крѣпимся сколько можно, чтобы не хохотать. Какъ вотъ, идетъ нашъ мельникъ Евтухъ и, видно было у него въ головѣ, идетъ и пѣсенку подъ нось себѣ мурлычить; а потомъ и завидѣлъ кобылу и говоритъ: «Какой негодный мой Охрымъ? (Мельникъ не последняя спица въ селѣ; доходы позволяютъ ему имѣть и батрака, такъ онъ его имѣлъ, вотъ батрака то и звали Охрымомъ) «Кобыла»—такъ мельникъ съ собою разсуждаетъ:—«къ ночи сошла со двора, а ему

и нужды вѣть. Какъ - бы мнъ поймать ее? — Потомъ снялъ съ себя поясъ, завязалъ петлю, да и началъ подкрадываться къ ней, да все чмокаетъ и приговариваетъ: «тпрусѣ, рябая, тпрусѣ!!» А потомъ какъ подошелъ поближе, какъ закинетъ ей на шею поясъ, какъ потянетъ къ себѣ изо всей мочи... Подпорка не удержали... Кобыла начала валиться, а мельникъ думаетъ, что она вырывается отъ него; какъ закричалъ во весь голосъ: тпрур!... тпrrrrру-у! Тутъ наша кобыла какъ упадетъ, а мы какъ захочемъ и... давай Богъ ноги оттуда... Евтухъ нашъ и остался, катъ вкопанный; руки и ноги одеревенѣли и ни съ мѣста; а кобыла передъ нимъ лежитъ откинувъ ноги... Уже потомъ, какъ-то въ бессѣдѣ, рассказывалъ намъ, что и долго бы стоялъ, не понимая, что съ нимъ сдѣгалось, да мельничиха пошла его отыскивать; знаете, не много ревнивенька была себѣ, такъ не любила, если мужъ гдѣ засиживался. Такъ вотъ она, какъ увидѣла такъ стоящаго, почти вѣнъ ума, то не знала что и дѣлать съ нимъ: и отдувала, и водою брызгала, а онъ все, вытараща глаза, глядѣть на кобылинъ портретъ, все думаетъ что это она живая передъ нимъ. Уже какъ смерклось, такъ тогда она, на превеликую силу съ мѣста свела и ввела въ хату; а онъ, знай, свое твердить: «тпрусѣ, рябая, тпрусѣ.» Чтоже? цѣлую ночь дрожью дрожалъ, какъ будто лихорадка его бьетъ и въ глазахъ все кобыла представлялась. Жена подойдегъ, а онъ все думаетъ что кобыла да все свое толчетъ: «тпрусѣ, рябая, тпрусѣ.» И до тыхъ поръ такъ было, пока она его не напоила шалфеем; тогда только какъ рукою сняло. Вотъ что значитъ сильный перепугъ!

Пожалуйте-же. Къ-чему-же это я началъ вамъ рассказывать? — Да; о малярѣ... те, те, те, те...

Теперь вспомнилъ, что звали его Кузьмою, а по батюшкѣ, Трофимовичемъ. Какъ теперь гляжу на него: въ синей юлкѣ (камзолѣ), затрапезныхъ, широкихъ шароварахъ, пузо подпоясано каламайковымъ поясомъ; а поверхъ надѣта китайчатая черкеска; на шеѣ, сверхъ бѣлого воротника, повязанъ красный, бумажный платокъ, сапоги колевые, добрые, съ подковами; волосъ черный, подъ чубъ подстриженъ, а усы риженькие, густые и длинные; не часто брался, такъ борода, всегда какъ щетка; въ горѣлѣ не упражнялся такъ чтобы черезъ край, а съ пріятелями, въ компаніи, не проливалъ мимо; славно пѣвалъ на клиросѣ, читалъ бойко и гласы зналъ такъ, что и самъ панъ Аeonасій, вотъ если знаете, дѣячекъ нашъ, и тотъ спотыкался на его напѣвы, какъ заведется по своему. А ужъ этотъ проклятый табакъ такъ любилъ, что не то что; хлѣба-святаго еще не съѣсть, а безъ этой мерзости и дышать не можетъ. Былъ себѣ пузатъ порядочно, а родомъ, если слыхали Борисовку, въ Курской губерніи, слобода графа Шереметева, такъ онъ оттуда былъ родомъ. Въ той Борисовкѣ наиболѣе богомазы, иконописцы и всякие маляры. Изъ той-то слободы маляръ и въ нашемъ селѣ зеленилъ крышу на колокольнѣ; да какъ искусно, на удивленіе! Такая крыша вышла зеленая, словно трава въ полѣ. Ужъ не гдѣ правды дѣвать: ни кто лучше ни на малюетъ, ни размалюетъ, какъ богомазъ изъ Борисовки; ужъ не жаль и денегъ. Какъ же москаль возмется за это дѣло, такъ ну! почешися, да и отойди. Торгуется, требуетъ всего много: дай ему и материалъ, и всякой провизіи и денегъ, а какъ удеретъ, такъ гай, гай?.. Ему говоришь: это блакитна, а онъ называетъ по-своему: синяя-ста. Ему говоришь: не годится, а онъ чешется,

смѣется и, знай, свое толчеть: начаво-ста, для хо-
хловъ и такое бредѣтъ.

Такъ вотъ, какъ Кузьма Трофимовичъ былъ очень искусенъ въ маларствѣ, то объ немъ слава прошла по всему свѣту. Услышалъ о немъ какой-то панъ, большой охотникъ до огорода; такъ вотъ видите, бѣда ему: что онъ ни посѣть, то воробы въ дѣло все и выклюютъ. Вотъ онъ и позвалъ нашего Кузьму Трофимовича, чтобы намалевалъ ему солдата, да что бъ такъ списалъ, чтобы былъ бы словно живой, чтобы боялись его все воробы; а будетъ, говорить, какая фальшь, прикину тебѣ, не возму. Вотъ и сторговались за два цѣлковыхъ и, какъ уже известно, что ни одинъ мастеръ ничего не возмется дѣлать безъ водки, то Кузьма Трофимовичъ выговорилъ себѣ еще и осьмуху водки. Вотъ и намалевалъ онъ солдата, да еще какъ! Я говорю и уверяю васъ, что и живой не будетъ такъ гадокъ, какъ онъ его искусно намалевалъ: мордатый, обдутый, съ престрашнейшими усами, что не только воробью, да и вся кому человѣку глядѣть на него страшно. Мундиръ на немъ обвѣсъ хватски, словно мѣшокъ, застегнутъ вездѣ пуговицами величиною въ кулакъ, сабля бравая, какъ водится съ праваго бока, а ружье!... ужъ погибель его знаетъ, какъ онъ живо смалевалъ! Глядишь и боишься, думаешь, вотъ выстрѣлитъ! и подступить не смѣешь. А присмотришься на него, такъ вотъ, кажется, вотъ онъ и шевелится, вотъ моргаешь усомъ, глазами, носомъ, руками дергаешь, ногами шевелитъ, противъ воли боишься и думаешь: вотъ побѣжитъ... вотъ станетъ бить!... Такъ-то былъ искусно намалеванъ. Думаю, что во всемъ свѣту не было такъ живо списанного солдата.

Нуте. Покончивши этотъ портретъ, Кузьма
Часъ III:

Трофимович думаетъ себѣ: можетъ и не ухожу пану, тогда пропали и издержки мои и работа. Повезу куда на ярмарку, поставлю на базарь и стану прислушиваться, что будутъ люди говорить. Когда станутъ его пугаться и прятаться, какъ водится отъ живаго солдата, тогда, Кузьма, смѣло бери деньги; когда же найдутъ что не такъ, то буду подправлять, пока доведу до конца.

Собрался нашъ Кузьма Трофимовичъ и повезъ своего солдата въ Липцы, когда знаетъ кто; вотъ что верстъ тридцать отъ Харькова на дорогѣ къ Курску, большая слобода. Привезши туда, въ самую глухую полночь, какъ еще подлѣ своихъ возовъ всѣ съѣхавшіеся на ярмарку и хозяева въ хатахъ крѣпко спали, и даже изъ кабаковъ народъ разошелся и огонь погасили, онъ и поставилъ тотъ портретъ на самой ярмаркѣ и подперъ его, еще крѣпче, нежели мельникову кобылу, что бѣ вѣтеръ или какой пьяный, а ихъ на ярмаркѣ, какъ известно, всегда много, ходя и шатаясь и наткнувшись на портретъ, не свалилъ бы его; самъ же за портретомъ, накинулъ надъ собою навѣсъ, сѣлъ, что бѣ прислушиваться, что будетъ толковать о немъ народъ и что бѣ поправить какую ошибку по замѣчаніямъ другихъ, приготовилъ и палитру съ красками. Управившись совсѣмъ, присѣлъ, приклонилъ голову и вздрогнулъ не много, пока дойдетъ до дѣла...

Какъ вотъ и разсвѣтать стало. Еще не пригасли всѣ звѣздочки, какъ уже нашъ Кузьма Трофимовичъ и встрепенулся; поюхалъ табаку, вычихался, проторъ глаза полою; некогда уже было итти за водою чтобъ умыться; подполсался снова и поясъ притянулъ покрѣпче, надвинулъ шапку къ самому носу и рукавички досталъ, а это, знаете, было около первой

пятницы (*), такъ зори уже холодныя были. Изготавившись, ожидаетъ, что будетъ.

Прежде всего блеснулъ огонекъ въ кабакъ... Гай, гай!—Уже и въ Липцахъ, между нашимъ народомъ, завелись, какъ будто и въ самой Россіи, вмѣсто шинковъ, кабаки! Откуда же это такъ стало?—Общество наше такъ скрутило, чтобы, видите, откупщикъ, за тѣхъ кто не сможетъ платить податей, взносилъ бы деньги; вотъ и нашелся, да не изъ настоящихъ откупщиковъ а—не чего грѣха таить—нашелся изъ нашихъ же, и взялся держать въ Липцы, и другія слободы, на московскій ладъ; и уже называется не шинокъ, а кабакъ; и тамъ уже во всемъ другая натура, осьмухи, пѣть, а нечестивая кварта. О, да и проворный же народъ! недѣсть, недоспить, все о томъ только и хлопочеть, чтобы зашибить копѣйку. Такая ихъ натура! А какъ только въ этихъ кабакахъ нашего братчика обдуриваютъ, такъ ну, ну, ну!—Вотъ это прійдешь въ кабакъ съ своею посудою, что бъ взять въ домъ на сколько мнѣ надобно горѣлки, да если куда засмотришься куда по сторонамъ или заслушаешься, что москали начнутъ между собою разговаривать по-своему, что и не разберешь ничего, то тутъ и не долють полной мѣры, скорѣе вливаетъ въ свою посуду и уже хотя споръ, хотя бранись, а онъ тебя вытолкаетъ вонъ. Когда же тутъ на мѣстѣ хочешь выпить, то прикинется будто и добрый; за гривну, почерпнетъ изъ кадки полнѣонъкую чарку... Тутъ примешься усы разглаживать, утираешься, причмокиваешь съ удовольствиемъ и воображаешь, какъ это знатно выпьется на

(*) 14-го Октября, Св: Прасковыи, называется первая пятница; 28-го Октября мученицы Прасковыи, другая.

тощакъ... да только что доносишь чарку до рта, и еще не донесешь хорошо... какъ тутъ—вражая мать его знаетъ, гдѣ это москальча у аспида возмется, таки словно какъ тутъ, что... Духъ-Святъ при нашей хатѣ!.. Подбѣжть, подтолкнетъ... Плюхъ!.. больше половины чарки, назадъ въ кадку!.. Бѣда да и полно!—И уже пьешь и остатокъ скорѣе за тѣмъ, что тутъ разливальщикъ уже отнимаетъ чарку. Кажется и выпилъ, такъ что жъ?.. Точно какъ есть поговорка: по бородѣ текло, да и въ ротъ не попало; и что бѣ, для здоровья, пошло по животу, такъ и не говори; нечего было и проглотить порядочно. Отъ такой бѣды, вынимашь другую гривну, что хотылъ для дому купить соли, теперь пропиваешь ее противъ воли. — Вотъ такая-то ихъ вѣра, что бѣ содрать со всѣхъ; куда имъ уже и спать при такой охотѣ къ поживамъ? Да таки и то правда, что тутъ спитъ, и тутъ думаетъ, чѣмъ-бы то и гдѣ бы-то поживиться.

Такъ вотъ, какъ засвѣтилось въ кабакѣ, то и выслали отъ себя подтолкачку, не увидѣть-ли кого уже бродящаго по улицѣ, такъ бы скорѣе зазывалъ въ кабакъ. Выбѣжалъ и оглядывался... «Посмотрите на него, на что оно похоже... Что—бы ему голову, подъ чубъ подстричь, какъ водится у людей? а то потлатый, потлатый! Волоса полбу длинные, даже въ глаза ему лѣзутъ, уши закрываются, по затылку болтаются; и все только, сердечный головою потряхиваетъ, чтобы волоса не мѣшиали ему глядѣть и слушать. И рубашка па немъ также не полюдски: вмѣсто бѣлой какъ повелѣваетъ законъ, она у него красная или синяя и безъ воротника, а съ крючкомъ, да на плечѣ полу застегнѣтъ; такъ что, кто изъ насъ въ первый разъ отъ роду

увидитъ москаля, такъ и не отгадаетъ что оно такое есть.

Вотъ такой-то сталъ подлъ двери кабака, посматривалъ сюда — туда, и увидѣлъ что солдатъ съ ружьемъ стоитъ на караулѣ; вотъ онъ и сталъ кликать его:—«Служба! поди-ка сюда. Стань тутъ-здесь, чтобы подъ часъ когда будетъ драка, такъ не дай насъ въ обиду; а порція отъ насъ будетъ.» Солдатъ стоитъ, неворухнется. *Москальча* *крикнуло* въ другой разъ, кричать и въ третій... Солдатъ ни съ мѣста. *Москальча* испугалася, чтобы солдатъ не разсердился и не далъ бы ему таски, оставилъ его, поскорѣе въ кабакъ и заперъ за собою дверь. Слышивши все это, Кузьма Трофимовичъ усмѣхнулся, моргнулъ усомъ и подумалъ себѣ: «Не велика штука одурить москаля. Увидимъ что будетъ далѣе.»

За тѣмъ появилось и солнышко. Тутъ встрепенулись и наши, что понавезли муки изъ Деркачей, Омшаной, были изъ Коломака. Что это, батеньки, изъ какихъ то мѣсть не понавезли па ту ярмарку разнаго хлѣба! Таки видимо-не видимо стояло тутъ возовъ! Если сказать, что тутъ было возовъ двадцать, то, ей-же-то Богу моему, гораздо болѣе. Тутъ и рожъ, и овесъ, и ячъмень, и пшеница, и гречиха и просо—и все, все было. Знаете, пришло время взпосить подушное, такъ всякому деньги нужны. Нашъ братчикъ не бабакъ, себѣ па умъ, жлеть по-ры-времени. Слава тебѣ Господи! Онъ не станетъ такъ поступать какъ москаль, что покинетъ и жену, дѣточекъ и всякое хозяйство, да за тою бѣдною копѣйкою шляется по всемъ есюдамъ и забредетъ даже на край—свѣта, да кровавымъ потомъ добываетъ ее. Да чего таки и мудрить? Когда уродилъ Богъ хлѣба, и далъ его собрать, то и ожидай пока прійдетъ